



## Matrimonio previsto in Macedonia del Nord

Secondo la legge locale, per tutti i cittadini svizzeri che desiderano sposarsi in Macedonia del Nord è necessario un certificato di capacità matrimoniale (anche per i cittadini con doppia cittadinanza Svizzera/Macedonia del Nord).

01.11.2023

### Documenti da consegnare personalmente alla rappresentanza svizzera

#### Della persona straniera residente in Macedonia del Nord:

- Passaporto originale + 2 fotocopie del passaporto (solo la pagina con la foto)
- Formulário «**Richiesta di espletamento della procedura preparatoria al matrimonio o di rilascio di un certificato di capacità matrimoniale**», completamente compilato, senza però la firma né la data
- Originale dell'atto di nascita «**Извод од матичната книга на родените Образец А / Certifikatë e lindjes Formule A / Extrait de l'acte de naissance Formule A**», rilasciato dall'ufficio di stato civile del luogo di nascita + 1 copia
- Attestazione di domicilio in originale «**Потврда за живеалиште / Vërtetim i vendbanimit**», con apostilla e traduzione + 1 copia
- Originale dell'estratto del registro di stato civile «**Уверение (Потврда за било какви промени во матичната книга) / Vërtetim për të gjitha ndryshimet në librin амë**», con apostilla e traduzione + 1 copia
- Se divorziati: copia autenticata della sentenza di divorzio con annotazione ufficiale dell'entrata in vigore originale «**Заверена копија од одлуката за развод на бракот со потврда за правосилност / Корје е vërtetuar e vendimit te shkurorezimit me shënim rreth plotfuqishmërisë**», con apostilla e traduzione + 1 copia
- Se vedovi: atto di morte in originale «**Извод од матичната книга на умрените Образец С / Certifikatë e vdekjes Formule C / Extrait de l'acte de décès Formule C**», senza apostilla e senza traduzione + 1 copia
- In caso di cambiamento del nome: decisione di cambiamento del nome con nota ufficiale dell'entrata in vigore originale «**Оригинална одлука за промена на името со потврда за правосилност / Vërtetimi për ndryshimin e emrit/mbiemrit me shënim rreth plotfuqishmërisë**» + 1 copia

#### Della persona domiciliata in Svizzera

- 2 fotocopie del passaporto (solo la pagina con la foto)
- 2 fotocopie del permesso di soggiorno svizzero (se di nazionalità straniera)

### Documenti di stato civile e apostilla

I documenti originali sono destinati all'autorità dello stato civile svizzero competente e non verranno restituiti. I documenti richiesti non possono essere più vecchi di sei mesi. Non sono ammesse fotocopie. Se necessario possono essere richiesti documenti supplementari.

Le traduzioni devono essere in una lingua nazionale svizzera o in inglese.

Le apostille possono essere richieste al Ministero della Giustizia:

Министерство за правда / Ministria e Drejtësisë  
Dimitrie Cupovski 9  
1000 Skopje

## Emolumenti

Gli emolumenti ammontano a: € 359

Se entrambi i partner sono residenti in Macedonia del Nord, è previsto un ulteriore anticipo sui costi.

Pagabile con Visa/Mastercard o in contanti (solo con banconote inferiori a € 50)

## Appuntamento

L'appuntamento sarà attribuito solo quando saranno disponibili tutti i documenti in conformità con questo foglio informativo.

Per fare ciò, vogliate compilare il [formulario di contatto](#) sul nostro sito web:

<https://www.eda.admin.ch/countries/kosovo/it/home/etc/kontaktform-langfristige-visa.html>



## Notifica della decisione

Il richiedente sarà contattato dall'ambasciata dopo ricezione del certificato di matrimonio dalla Svizzera.